FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

Dist 172
Enu 55

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIÈME DU CANA

Province Quebec — District No. 172 Maisonneuve — S. District No. Poll 50 7 — Enumeration District / District du recenseur — No. Pol 50 — in / dans — Ville de Montreal (City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Page 6

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par Henri Denis — Enumerator. / Recenseur.

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. / NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES.		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS							CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION.						PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE.				WAGE-EARNERS. / EMPLOYÉS.						INSURANCE HELD AT DATE— / ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE—			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.					INFIRMITIES (Specify age when) / INFIRMITÉS (Indiquer l'âge auquel l'infirmité	
Dwelling House. / Domicile.	Family, household or institution. / Famille, ménage ou institution.	Name of each person in family, household or institution. / Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot or cadastral number if in township or parish. Street and house number if in city, town or village. Or other description.) / Lieu du domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No. de cadastre pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sex. / Sexe.	Relationship to head of family or household. / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Single, married, widowed, divorced or legally separated. / Célibataire, marié, veuf, divorcé ou séparé légalement.	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire.	Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.) / Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est le Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration to Canada, if an immigrant. / Pour les immigrés, année d'immigration au Canada.	Year of naturalization, if formerly an alien. / Pour les étrangers, année de naturalisation.	Racial or tribal origin. / Origine selon la race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion.	Chief occupation or trade. / Emploi principal ou métier.	Employment other than at chief occupation or trade, if any. / Emploi supplémentaire en dehors de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Employer. / Patron.	Employé.	Working on own account (see instructions) / Travaillant à son compte (voir instructions)	State where person is employed by the week, month or hour, &c. / Mentionner si la personne est employée à la semaine, au mois ou à l'heure, &c.	Weeks employed in 1910 at chief occupation or trade. / Nombre de semaines dans en 1910 à l'emploi principal ou un métier.	Weeks employed in 1910 at other occupation or trade, if any. / Nombre de semaines à d'autres travaux que l'emploi principal ou un métier.	Hours of working time per week at chief occupation. / Heures de travail par semaine à l'emploi principal.	Hours of working time per week at other occupation, if any. / Heures de travail par semaine à d'autres emplois.	Total earnings in 1910 from chief occupation. / Gain total en 1910 provenant de l'emploi principal.	Total earnings in 1910 from other occupation, if any. / Gain total en 1910 provenant des emplois ou des travaux autres que l'emploi principal, s'il y en a.	Rate of earnings per hour, week or month. / Taux du salaire par heure, à la semaine ou au mois.	Upon life. / Sur la vie.	Against accident or sickness. / Sur les accidents ou la maladie.	Cost of insurance in one year. / Coût de l'assurance dans l'année courante.	Months at school in 1910. / Nombre de mois à l'école en 1910.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Language commonly spoken. / Langue communément parlée.	Cost of education in 1910 for persons in 8 to 20 years at College, Convent or University. / Coût de l'instruction en 1910 pour les personnes de 8 à 20 ans au collège, au couvent ou à l'université.	Blind. / Aveugle.	Deaf and dumb. / Sourd-muet.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
49	54	Lorome George	428 Huntley	m	Chef	m	mai	1873	38	Angleterre	1901		Anglais	Canadien	Anglican	Commis	10-6-48			Non	Stor	52		60		600						Can	Can	A			
2	"	" Sarah	"	f	Epouse	m	Juin	1883	28	Angleterre	"		Anglais	Canadien	Anglican		nil															Can	Can	A			
50	55	Lemmon John	426 "	m	Chef	m	Nov	1862	29	Angleterre	1906		Anglais	Canadien	Anglican	Boucher	1-6-04			Non	Entrepôt Frig	52		55		900						Can	Can	A			
3	"	" Bertie	"	f	Epouse	m	Sept	1883	28	Angleterre	1910		Anglais	Canadien	Anglican		nil															Can	Can	A			
4	"	" Doris	"	f	fille	b	July	1904	7	Angleterre	1910		Anglais	Canadien	Anglican		nil															Can	Can	A			
5	"	"																																			
6	56	Savoy Paul	430 "	m	Chef	m	Avril	1872	39	France	1901		Français	Canadien	Catholique	Cordonnier	11-3-17			Non	M & Rep	52		60		600			500	39	6.00	Can	Can	F. A.			
7	"	" Elize	430 "	f	Epouse	m	"	1872	39	France	"		Français	Canadien	Catholique		nil															Can	Can	F. A.			
8	52	57 Portous Florence	432 "	f	Chef	b	Mai	1894	27	Quebec			Anglais	Canadien	Anglican	Ouvrier	Divers			Non												Can	Can	A.			
9	"	" Mansfield	"	f	soeur	b	Nov	1899	22	Quebec			Anglais	Canadien	Anglican		Divers			Non												Can	Can	A.			
10	53	58 Hemault Joseph	434 "	m	Chef	m	Aout	1858	53	Quebec			Français	Canadien	Catholique	Contre Maître	11-6-35			Non	Com du Nord	52		54		1300						Can	Can	F. A.			
11	"	" M. Louise	"	f	Epouse	m	Mars	1868	43	Quebec			Français	Canadien	Catholique		nil															Can	Can	F. A.			
12	"	" Alice	"	f	fille	b	Aout	1896	10	Quebec			Français	Canadien	Catholique		nil															Can	Can	F.			
13	"	" Alfred	"	m	fils	b	Juin	1898	13	Quebec			Français	Canadien	Catholique		nil															10	Can	Can	F.			
14	"	" Jeanne	"	f	fille	b	Janv	1900	11	Quebec			Français	Canadien	Catholique		nil															10	Can	Can	F.			
15	"	" Aurèle	"	m	fils	b	Dec	1902	9	Quebec			Français	Canadien	Catholique		nil															10	Can	Can	F.			
16	"	" Lionel	"	m	fils	b	Aout	1904	7	Quebec			Français	Canadien	Catholique		nil															10	Can	Can	F.			
17	"	" Aurore	"	f	fille	b	Avril	1908	3	Quebec			Français	Canadien	Catholique		nil																Non	Non	F.			
18	54	59 Sauve Edmond	427 "	m	Chef	m	"	1878	33	Quebec			Français	Canadien	Catholique	Journalier	7-9-20			Non	$ 384	52		60		600						Can	Can	F. A.			
19	"	" Maria	"	f	Epouse	m	Oct	1886	26	Quebec			Français	Canadien	Catholique		nil															Can	Can	F.			
20	53	60 Hagin Laurence	402 "	m	Chef	m	Mai	1874	37	Quebec			Français	Canadien	Catholique	plombier	1-6-21			Non	Construction	52		55		720			1000	52	15.00	Can	Can	F. A.			
21	"	" Marguerat	"	f	Epouse	m	Juin	1874	37	Orlande	1893		Irlandais	Canadien	Catholique		nil															Can	Can	A			
22	"	" Mary H.	"	f	fille	b	Mars	1909	2	Nord Ouest	1912		Irlandais	Canadien	Catholique		nil															Non	Non	A			
23	56	61 Trudeau Anne	416 "	m	Chef	m	Aout	1885	26	Quebec			Français	Canadien	Catholique	Journalier	11-9-25			Non	Sack de farine	52		55		700			1000	26	12.00	Can	Can	F. A.			
24	"	" Emilien	"	f	Epouse	m	Nov	1887	23	Quebec			Français	Canadien	Catholique		nil															Can	Can	F. A.			
25	57	62 Conroy John	420 "	m	Chef	m	Juin	1851	60	Orlande	1870		Irlandais	Canadien	Catholique	Rivetteur	Divers			Non												Can	Can	A			
26	"	" Catherine	"	f	Epouse	m	Oct	1871	40	Quebec			Irlandais	Canadien	Catholique		nil															Can	Can	A			
27	58	63 Jammard Budger	454 "	m	Chef	m	Sept	1881	23	Quebec			Français	Canadien	Catholique	Peintre	1-0-12		96	Non	Maison	52		55		600						Can	Can	F. A.			
28	"	" Alphonse	"	f	Epouse	m	Juillet	1886	25	Quebec			Français	Canadien	Catholique		nil															Can	Can	F.			
29	"	" Marguerite	"	f	fille	b	Mars	1909	2	Quebec			Français	Canadien	Catholique		nil															Non	Non	F.			
30	"	" Paul	"	m	fils	b	Juillet	1910	1 1/2	Quebec			Français	Canadien	Catholique		nil																				
31	59	64 Thibaut Charles	456 "	m	Chef	m	Dec	1883	28	Quebec			Français	Canadien	Catholique	Tailleur	7-6-20			Non	Fourreurs	52		55		800						Can	Can	F. A.			
32	"	" Maria	"	f	Epouse	m	Mai	1883	28	Quebec			Français	Canadien	Catholique		nil															Can	Can	F.			
33	"	65 " Henri	"	m	Chef	m	Mai	1898	23	Quebec			Français	Canadien	Catholique	Comptable	7-3-20			Non	Fourreurs &	52		55		1000			1000	52	30.00	Can	Can	F. A.			
34	"	" Ephantine	"	f	Epouse	m	Oct	1889	22	Quebec			Français	Canadien	Catholique		nil															Can	Can	F. A.			
35	60	66 St Pierre Jos	458 "	m	Chef	m	Janvier	1878	33	Quebec			Français	Canadien	Catholique	Tailleur	7-6-5-5			Non	Marchand	52		55		900			700	52	12.00	Can	Can	F. A.			
36	"	" Delophie	"	f	Epouse	m	"	1891	30	Quebec			Français	Canadien	Catholique		nil															Can	Can	F.			
37	"	" Bonin	"	m	fils	b	"	1902	9	Quebec			Français	Canadien	Catholique		nil															10	Can	Can	F.			
38	"	" Juliette	"	f	fille	b	Nov	1904	7	Quebec			Français	Canadien	Catholique		nil															10	Can	Can	F.			
39	"	" Lionel	"	m	fils	b	Juillet	1909	2	Quebec			Français	Canadien	Catholique		nil																Non	Non	F.			
40	61	67 Chapleau Octave	460 "	m	Chef	m	Fev	1859	52	Quebec			Français	Canadien	Catholique	Menuisier	1-6-00			Non	Cartes Brie	52		55		800			700	52	18.00	Can	Can	F.			
41	"	" Cesarine	"	f	Epouse	m	Aout	1862	59	Quebec			Français	Canadien	Catholique		nil															Can	Can	F.			
42	"	" Hector	"	m	fils	b	Fev	1892	19	Quebec			Français	Canadien	Catholique	Tailleur	7-6-5-5			Non	Mch Tailleur	52		55		600			500	19	8.00	Can	Can	F. A.			
43	"	" Gerfroi	"	m	fils	b	Avril	1894	22	Quebec			Français	Canadien	Catholique	Do	7-6-5-5			Non	"	52		55		800			500	22	8.00	Can	Can	F. A.			
44	"	" H. Clemence	"	f	fille	b	Aout	1887	24	Quebec			Français	Canadien	Catholique		nil													500	22	8.00	Can	Can	F. A.			
45	"	68 " Eva	"	f	fille	b	"	1888	23	Quebec			Français	Canadien	Catholique		nil															Can	Can	F.			
46	"	" Paul Emile	"	m	Petit fils	b	Dec	1909	2	Quebec			Français	Canadien	Catholique		nil															Non	Non	F.			
47	"	" Delore Napoleon	"	m	en pension	b	Mars	1887	24	Quebec			Français	Canadien	Catholique	Ferblantier	1-6-32			Non	Construction	52		55		800						Can	Can	F. A.			
48	62	69 Belanger Benjamin	464 "	m	Chef	m	Avril	1848	63	Quebec			Français	Canadien	Catholique	Boucher	Divers			Non												Can	Can	F. A.			
49	"	" Arthur	"	m	fils	b	Fev	1882	41	Quebec			Français	Canadien	Catholique	Comptable	11-6-40			Non	Cie Fleurs	52		60		700						Can	Can	F. A.			
50																	nil																			

6.370

129